



Sistema di Gestione Qualità e Ambientale  
Quality and Environmental Management System  
Certificate. no. S80188

<b>LANGUAGE</b>	<b>PAGE</b>
<b>Italiano</b>	<b>2</b>
<b>English</b>	<b>3</b>
<b>Français</b>	<b>4</b>
<b>Deutsch</b>	<b>5</b>
<b>Español</b>	<b>6</b>
<b>Dansk</b>	<b>7</b>
<b>Slovenščina</b>	<b>8</b>
<b>Polski</b>	<b>9</b>
<b>Čeština</b>	<b>10</b>
<b>Hrvatski</b>	<b>11</b>
<b>Nederlands</b>	<b>12</b>
<b>Suomi</b>	<b>13</b>
<b>Norsk</b>	<b>14</b>
<b>Svenska</b>	<b>15</b>
<b>Português</b>	<b>16</b>
<b>Eesti</b>	<b>17</b>



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE

per Dispositivi di Protezione Individuale (DPI)  
di II Categoria in base a quanto previsto  
dal Regolamento UE 2016/425

IT



La presente dichiarazione di conformità è rilasciata  
sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante

Il Fabbricante:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

DICHIARA che il DPI descritto in appresso:

7027/GA

è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione:  
Regolamento UE 2016/425

è identico al DPI oggetto di certificato di esame UE di tipo (Modulo B)  
n. F-105-00024-18 Rev.1 rilasciato da:  
A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico - CIMAC  
*Organismo Notificato UE n. 0465*  
C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

è conforme alle seguenti norme armonizzate od altre specifiche tecniche:

N. Norma/Documento	Data di emissione
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA  
Matthias Peter Aerni  
Legale Rappresentante

Jolly Scarpe S.p.A. con unico azionista – Sede Legale e Operativa Via Feltrina Sud, 172

31044 Montebelluna (TV) ITALY – ph. +39 0423 666411 – fax +39 0423 666421

C.F. e P-iva IT01549260261/REA di Treviso 157479 – Mecc. N. TV001123 – Cap. soc. euro 400.000,00 i.v.

[www.jollyscarpe.com](http://www.jollyscarpe.com) – [www.cosmas.it](http://www.cosmas.it) [info@jollyscarpe.com](mailto:info@jollyscarpe.com) P.E.C. [jollyscarpe@legalmail.it](mailto:jollyscarpe@legalmail.it)



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## EU DECLARATION OF CONFORMITY

for Personal Protective Equipment (hereinafter referred to PPE) of category II in conformity with the provisions of EU Regulation 2016/425

**EN**



This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer

The Manufacturer:  
JOLLY SCARPE S.P.A.  
Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

DECLARES that the new PPE described hereafter:

7027/GA

Is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:  
EU Regulation 2016/425

Is identical to the PPE which is the subject of the EU Type Examination Certificate (Module B) No F-105-00024-18 REV.1 issued by:  
A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico - CIMAC  
*Notified Body UE No 0465*  
C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

Is in conformity with the following harmonized standards or technical specifications:

Harmonized Standard	Date of Issue
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA  
Matthias Peter Aerni  
*Managing Director*



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

des Equipements de Protection Individuelle (EPI) de  
II Catégorie sur la base de ce qui est prévu dans le  
Règlement UE 2016/425

FR



La présente déclaration de conformité est établie sous  
la seule responsabilité du fabricant

Le Fabricant:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

DECLARE par la présente que l'EPI ci-dessous décrit:

7027/GA

est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:  
Règlement UE 2016/425

est identique à l'EPI objet de Examen UE de Type (Module B)  
avec attestation n° F-105-00024-18 REV.1 délivré par:

A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico - CIMAC

Organisme Notifié UE n° 0465

C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

est conforme aux normes harmonisées ou autre documents normatifs:

N° Norme/Document	Date d'émission
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA

Matthias Peter Aerni

Représentant Légal

Jolly Scarpe S.p.A. con unico azionista – Sede Legale e Operativa Via Feltrina Sud, 172  
31044 Montebelluna (TV) ITALY – ph. +39 0423 666411 – fax +39 0423 666421

C.F. e P-iva IT01549260261/REA di Treviso 157479 – Mecc. N. TV001123 – Cap. soc. euro 400.000,00 i.v.

[www.jollyscarpe.com](http://www.jollyscarpe.com) – [www.cosmas.it](http://www.cosmas.it) [info@jollyscarpe.com](mailto:info@jollyscarpe.com) P.E.C. [jollyscarpe@legalmail.it](mailto:jollyscarpe@legalmail.it)



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Diese Erklärung dient der Umsetzung der Verordnung  
EU 2016/425 für Persönlichen Schutzausrüstungen  
(PSA) II Kategorie

DE



Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung diese  
Konformitätserklärung trägt der Hersteller

Der Hersteller:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

Bestätigt, dass das unten angegebene PSA:

7027/GA

Den einschlägigen Harmonisierungsrechts-vorschriften der Union entspricht:  
Verordnung EU 2016/425

Identisch ist mit der PSA zertifiziert mit EU-Baumusterprüfungbescheinigung (Modul B)

Nr. F-105-00024-18 REV.1 ausgestellt von:

A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico - CIMAC

*Zugelassene Stelle EG Nr. 0465*

C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

Den einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen  
entspricht:

Nr. der Norme/Dokument	Ausgestellt am
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA

Matthias Peter Aerni

Geschäftsführer

Jolly Scarpe S.p.A. con unico azionista – Sede Legale e Operativa Via Feltrina Sud, 172

31044 Montebelluna (TV) ITALY – ph. +39 0423 666411 – fax +39 0423 666421

C.F. e P-iva IT01549260261/REA di Treviso 157479 – Mecc. N. TV001123 – Cap. soc. euro 400.000,00 i.v.

[www.jollyscarpe.com](http://www.jollyscarpe.com) – [www.cosmas.it](http://www.cosmas.it) [info@jollyscarpe.com](mailto:info@jollyscarpe.com) P.E.C. [jollyscarpe@legalmail.it](mailto:jollyscarpe@legalmail.it)



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

Para Equipos de Protección Individual (en lo sucesivo,  
"EPI") de categoría II, de conformidad con las  
disposiciones del Reglamento de la UE 2016/425

ES



La presente declaración de conformidad se expide  
bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante

El fabricante:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

DECLARA que el nuevo EPI se describe a continuación:

7027/GA

Está en conformidad con la legislación pertinente de armonización de la Unión:  
Reglamento de la UE 2016/425

Es idéntico al EPI que es objeto del certificado de examen UE de tipo (Módulo B)

n° F-105-00024-18 REV.1 expedido por:

A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico – CIMAC

*Organismo notificado UE n° 0465*

C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

Cumple con las siguientes normas o especificaciones técnicas armonizadas:

Estándar armonizado	Fecha de emisión
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA

Matthias Peter Aerni

*Director general*

Jolly Scarpe S.p.A. con unico azionista – Sede Legale e Operativa Via Feltrina Sud, 172  
31044 Montebelluna (TV) ITALY – ph. +39 0423 666411 – fax +39 0423 666421

C.F. e P-iva IT01549260261/REA di Treviso 157479 – Mecc. N. TV001123 – Cap. soc. euro 400.000,00 i.v.

[www.jollyscarpe.com](http://www.jollyscarpe.com) – [www.cosmas.it](http://www.cosmas.it) [info@jollyscarpe.com](mailto:info@jollyscarpe.com) P.E.C. [jollyscarpe@legalmail.it](mailto:jollyscarpe@legalmail.it)



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

**EU OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING**  
for Personlige Værnemidler (herefter benævnt PV) af  
kategori II i overensstemmelse med bestemmelserne i  
EU-forordning 2016/425

**DK**



Denne overensstemmelseserklæring  
udstedes alene på fabrikantens ansvar

Fabrikanten:  
JOLLY SCARPE S.P.A.  
Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

ERKLÆRER, at den nye PV beskrevet i det følgende:

7027/GA

Er i overensstemmelse med den relevante EU-harmoniseringslovgivning:  
EU-forordning 2016/425

er identisk med det PV, som er omfattet af EU-typeafprøvningsattest (modul B)  
nr. F-105-00024-18 REV.1 udstedt af:  
A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico – CIMAC  
*Bemyndigede organ UE nr. 0465*  
C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

Er i overensstemmelse med følgende harmoniserede standarder eller tekniske specifikationer:

Harmoniseret standard	Udstedelsesdato
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA  
Matthias Peter Aerni  
Administrerende direktør



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

**IZJAVA EU O SKLADNOSTI**  
Za osebno varovalno opremo (v nadaljevanju OVO)  
kategorije II, v skladu z zahtevami  
EU uredbe 2016/425

**SI**



Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren  
izključno proizvajalec

Proizvajalec:  
JOLLY SCARPE S.P.A.  
Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALIAJA

IZJAVLJA, da je nova OVO imenovana v nadaljevanju:

7027/GA

V skladu z ustrežno harmonizacijsko zakonodajo Unije:  
EU Uredba 2016/425

Identična je OVO, za katero velja certifikat o EU-pregledu tipa (modul B)  
št. F-105-00024-18 REV.1, izdanem s strani:  
A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico – CIMAC  
*Priglašena organa EU št. 0465*  
C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

OVO je v skladu s sledečimi harmoniziranimi standardi ali tehničnimi specifikacijami:

Harmoniziran standard	Datum izdaje
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA  
Matthias Peter Aerni  
Direktor





Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

odnośnie Środków Ochrony Indywidualnej (ŚOI)  
II Kategorii, w świetle wymogów Rozporządzenia  
UE 2016/425

PL



Niniejszą deklarację zgodności wydaje się  
na wyłączną odpowiedzialność producenta

Producent:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – WŁOCHY

DEKLARUJE, iż poniżej opisane ŚOI:

7027/GA

są zgodne z odpowiednią normą zharmonizowaną Wspólnoty:  
Rozporządzenie UE 2016/425

są identyczne z ŚOI certyfikat badania typu UE (moduł B)

nr F-105-00024-18 REV.1 wydanym przez:

A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico - CIMAC

*Jednostki notyfikującej UE nr 0465*

C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

są zgodne z następującymi normami zharmonizowanymi, oraz innymi specyfikacjami  
technicznymi:

Nr Normy/Dokumentu	Data wydania
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA

Matthias Peter Aerni

*Przedstawiciel prawny*

Jolly Scarpe S.p.A. con unico azionista – Sede Legale e Operativa Via Feltrina Sud, 172  
31044 Montebelluna (TV) ITALY – ph. +39 0423 666411 – fax +39 0423 666421

C.F. e P-iva IT01549260261/REA di Treviso 157479 – Mecc. N. TV001123 – Cap. soc. euro 400.000,00 i.v.

[www.jollyscarpe.com](http://www.jollyscarpe.com) – [www.cosmas.it](http://www.cosmas.it) [info@jollyscarpe.com](mailto:info@jollyscarpe.com) P.E.C. [jollyscarpe@legalmail.it](mailto:jollyscarpe@legalmail.it)



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

**EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ**  
Pro Osobní Ochranné Prostředky  
(dále již jen OOP) kategorie II v souladu s  
Nařízením EU č. 2016/425  
**CZ**



Toto Prohlášení o shodě je vystaveno  
na výlučnou zodpovědnost výrobce

Výrobce:  
JOLLY SCARPE S.P.A.  
Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

PROHLAŠUJE, že níže popsany nový OOP:

7027/GA

Je ve shodě s příslušnými harmonizačními předpisy Unie:  
EU Nařízení č. 2016/425

Je identický s OOP, podléhajícímu certifikát eu přezkoušení typu (modul B)  
číslo. F-105-00024-18 REV.1 vydaným:  
A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico - CIMAC  
Oznámeného subjektu UE č. 0465  
C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

Je ve shodě s následujícími harmonizovanými normami nebo technickými specifikacemi:

Harmonizovaná norma	Datum vydání
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA  
Matthias Peter Aerni  
Výkonný ředitel



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

**EU IZJAVA O SUKLADNOSTI**  
za osobnu zaštitnu opremu (u daljnjem tekstu OZO)  
II. kategorije u skladu s odredbama Uredbe  
EU 2016/425  
**HR**



Ova se izjava o sukladnosti izdaje na  
isključivu odgovornost proizvođača

Proizvođač:  
JOLLY SCARPE S.P.A.  
Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALIJA

IZJAVLJUJE da je nova OZO, opisana u nastavku

7027/GA

u skladu s odgovarajućim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:  
Uredbom EU 2016/425

te je istovjetna s OZO koja je predmet potvrdu o EU ispitivanju tipa (Modul B)  
br. F-105-00024-18 REV.1 izdane od:  
A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico – CIMAC  
*Prijavljenog tijela EU br. 0465*  
C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

U skladu sa sljedećim harmoniziranim normama ili tehničkim specifikacijama:

Harmonizirana norma	Datum izdavanja
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA  
Matthias Peter Aerni  
Direktor tvrtke



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## EU-CONFORMITEITSVERKLARING

Voor persoonlijke beschermingsmiddelen (hierna te noemen PBM) van categorie II conform de voorschriften en standaarden van EU Regulation 2016/425

NL



Deze conformiteitsverklaring wordt op eigen  
verantwoording van de producent verstrekt

Producent:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

Verklaart dat onderstaande gespecificeerde PBM:

7027/GA

Voldoet conform de harmonisatiewetgeving van de Unie:  
EU Regulation 2016/425

En gelijk is aan de PBM waarop het certificaat van EU-typeonderzoek (Module B)  
nr. F-105-00024-18 REV.1 van toepassing is. Afgegeven en beoordeeld door:

A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico – CIMAC

*Aangemelde instantie UE nr. 0465*

C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

En conform is aan onderstaande geharmoniseerde standaarden:

Geharmoniseerde standaard:	Datum van afgifte
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA

Matthias Peter Aerni

Directeur

Jolly Scarpe S.p.A. con unico azionista – Sede Legale e Operativa Via Feltrina Sud, 172  
31044 Montebelluna (TV) ITALY – ph. +39 0423 666411 – fax +39 0423 666421

C.F. e P-iva IT01549260261/REA di Treviso 157479 – Mecc. N. TV001123 – Cap. soc. euro 400.000,00 i.v.

[www.jollyscarpe.com](http://www.jollyscarpe.com) – [www.cosmas.it](http://www.cosmas.it) [info@jollyscarpe.com](mailto:info@jollyscarpe.com) P.E.C. [jollyscarpe@legalmail.it](mailto:jollyscarpe@legalmail.it)



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

henkilönsuojaimille (PPE)  
luokka II neuvoston standardin (EU) 2016/425  
mukaisesti  
FI



Tämä vaatimustenmukaisuus annetaan  
valmistajan yksinomaisella vastuulla

Valmistaja:  
JOLLY SCARPE S.P.A.  
Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

VAKUUTTAA, että seuraavassa kuvattu henkilönsuojain:

7027/GA

on unionin asiaan liittyvän yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen:  
Standardi (EU) 2016/425

vastaa kaikilta osin EU-tyyppitarkastustodistuksen kohteena  
olevaa henkilönsuojainta (moduuli B) nro F-105-00024-18 REV.1, jonka antoi:  
A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico - CIMAC  
*Ilmoitetun laitoksen EU nro 0465*  
C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

on seuraavien yhdenmukaistettujen standardien sekä teknisten eritelmien mukainen:

Standardi nro/Asiakirja	Julkaisupäivämäärä
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA  
Matthias Peter Aerni  
*Lallinen edustaja*



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## EU-SAMSVARSERKLÆRING

for personlig verneutstyr (heretter henviset til PPE) i  
kategori II i samsvar med bestemmelsene i  
EU-forordning 2016/425

**NO**



Denne samsvarserklæringen er utstedt  
under produsentens ansvar

Produsent:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

ERKLÆRER at PPE beskrevet nedenfor:

7027/GA

Er i samsvar med den relevante EU-harmoniseringslovgivningen:  
EU Regulation 2016/425

er identisk med PPE som er gjenstand for et EU-typeprøvningssertifikat (Modul B)  
no. F-105-00024-18 REV.1 utstedt av:

A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico – CIMAC

*Meldte organet UE no. 0465*

C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

Er i samsvar med følgende harmoniserte standarder eller tekniske spesifikasjoner:

Harmoniserte Standarder	Utstedelsesdato
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA

Matthias Peter Aerni

Administrerende Direktør

Jolly Scarpe S.p.A. con unico azionista – Sede Legale e Operativa Via Feltrina Sud, 172

31044 Montebelluna (TV) ITALY – ph. +39 0423 666411 – fax +39 0423 666421

C.F. e P-iva IT01549260261/REA di Treviso 157479 – Mecc. N. TV001123 – Cap. soc. euro 400.000,00 i.v.

[www.jollyscarpe.com](http://www.jollyscarpe.com) – [www.cosmas.it](http://www.cosmas.it) [info@jollyscarpe.com](mailto:info@jollyscarpe.com) P.E.C. [jollyscarpe@legalmail.it](mailto:jollyscarpe@legalmail.it)



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

För personliga skyddsutrustningar (PSU) av Kategori II  
i funktion av vad som förutses av  
EU-förordningen 2016/425

SE



Denna försäkran för överensstämmelse har utgetts  
under tillverkarens egna ansvar

Tillverkaren:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALIEN

FÖRSÄKRAR att PSU som beskrivs nedan:

7027/GA

Överensstämmer med unionslagstiftningens relevanta harmoniserade standarder:  
EU-förordning 2016/425

är identisk med PSU som omfattas av ett EU-typintyget (modul B)  
nr F-105-00024-18 REV.1 utgett av:

A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico – CIMAC

Anmälda EU-Organet nr 0465

C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

överensstämmer med följande harmoniserade standarder och andra tekniska specifikationer:

Nr Standard/Dokument	Datum för utfärdande
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA  
Matthias Peter Aerni  
Verkställande direktör

Jolly Scarpe S.p.A. con unico azionista – Sede Legale e Operativa Via Feltrina Sud, 172  
31044 Montebelluna (TV) ITALY – ph. +39 0423 666411 – fax +39 0423 666421

C.F. e P-iva IT01549260261/REA di Treviso 157479 – Mecc. N. TV001123 – Cap. soc. euro 400.000,00 i.v.

[www.jollyscarpe.com](http://www.jollyscarpe.com) – [www.cosmas.it](http://www.cosmas.it) [info@jollyscarpe.com](mailto:info@jollyscarpe.com) P.E.C. [jollyscarpe@legalmail.it](mailto:jollyscarpe@legalmail.it)



Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE

Para Equipamentos Proteção Individual (doravante referidos como EPI) de categoria II, em conformidade com as provisões des Regras EU 2016/425

PT



Esta declaração de conformidade è emitida sob responsabilidade exclusiva do fabricante

O Fabricante:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITALY

DECLARA que o EPI novo abaixo descrito:

7027/GA

Está em conformidade com a legislação harmonizada na União:  
Regra EU 2016/425

è idêntico ao EPI que foi objecto do certificado de exame UE de tipo (Módulo B)

n°. F-105-00024-18 REV.1 emitido por:

A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico - CIMAC

*Organismo Notificado EU n°. 0465*

C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

Está em conformidade com as Normas Harmonizadas ou especificações técnicas:

Norma Harmonizada	Data emissão
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA

Matthias Peter Aerni

*Diretor Geral*

Jolly Scarpe S.p.A. con unico azionista – Sede Legale e Operativa Via Feltrina Sud, 172

31044 Montebelluna (TV) ITALY – ph. +39 0423 666411 – fax +39 0423 666421

C.F. e P-iva IT01549260261/REA di Treviso 157479 – Mecc. N. TV001123 – Cap. soc. euro 400.000,00 i.v.

[www.jollyscarpe.com](http://www.jollyscarpe.com) – [www.cosmas.it](http://www.cosmas.it) [info@jollyscarpe.com](mailto:info@jollyscarpe.com) P.E.C. [jollyscarpe@legalmail.it](mailto:jollyscarpe@legalmail.it)





Sistema Gestione Qualità/Ambiente  
Quality and Environmental  
Management System  
Certificate. no. S80188

## ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

II kategooria isikukaitsevahendite  
(edaspidi IKV-d) kohta kooskõlas  
ELi määruse 2016/425 sätetega

ET



Käesolev vastavusdeklaratsioon on väljastatud  
tootja ainuisikulisel vastutusel

Tootja:

JOLLY SCARPE S.P.A.

Via Feltrina Sud 172 – 31044 MONTEBELLUNA (TV) – ITAALIA

AVALDAB, et allpool kirjeldatud uus IKV:

7027/GA

on vastavuses asjakohaste ELi ühtlustamist käsitlevate õigusaktidega:  
ELi määrus 2016/425

on identne IKV-ga, mille kohta ELi tüübihindamissertifikaadi (moodul B)  
nr F-105-00024-18 REV.1, mille on väljastanud:  
A.N.C.I. Servizi S.r.l. a Socio Unico – CIMAC  
*ELi teavitatud asutus nr 0465*  
C.so G.Brodolini, 19/Via Aguzzafame, 60/b – 27029 VIGEVANO (PV)

on vastavuses järgmiste ühtlustatud standardite või tehniliste kirjeldustega:

Ühtlustatud standard	Avaldamiskuupäev
UNI EN ISO 20347:2012	2012
UNI EN 13634:2018	2018

Montebelluna, 17/07/2019

JOLLY SCARPE SPA  
Matthias Peter Aerni  
Tegevdirektor